

2006. május 31., szerda

#### 4. Humanitárius válság a palesztin területeken és az EU szerepe (benyújtott állásfoglalásra irányuló indítványok)

Az eljárási szabályzat 103. cikkének (2) bekezdése alapján benyújtott állásfoglalásra irányuló indítványok:

- Francis Wurtz, Adamos Adamou és Luisa Morgantini, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, a közel-keleti helyzetről és a palesztin intézményeknek nyújtott uniós segélyek felfüggesztéséről (B6-0301/2006),
- Pasqualina Napoletano és Véronique De Keyser, a PSE képviselőcsoport nevében, a palesztin területeken fennálló humanitárius válságról és az EU szerepéről (B6-0302/2006),
- Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Jana Hybášková és Patrick Gaubert, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, a közel-keleti helyzetről (B6-0303/2006),
- Daniel Cohn-Bendit, Cem Özdemir, Angelika Beer, Hélène Flautre, Margrete Auken, Jill Evans, Caroline Lucas, Johannes Voggenhuber és David Hammerstein Mintz, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, a palesztin területeken fennálló humanitárius válságról és az EU szerepéről (B6-0304/2006),
- Annemie Neyts-Uyttebroeck, az ALDE képviselőcsoport nevében, a közel-keleti helyzetről (B6-0305/2006),
- Ģirts Valdis Kristovskis és Roberta Angelilli, az UEN képviselőcsoport nevében, a palesztin népnek nyújtott segélyek finanszírozásáról (B6-0306/2006).

Szavazás: 2006.06.01-i jegyzőkönyv, 7.9. pont.

#### 5. Dokumentumok benyújtása

Az alábbi dokumentumokat nyújtották be:

##### 1) a parlamenti bizottságok:

###### 1.1) jelentések:

- \* Jelentés a Belga Királyság kezdeményezéséről, amelynek célja a gyermekek ellen elkövetett szexuális bűncselekményekért kirott ítéletekből fakadó eltiltásoknak az Európai Unióban történő elismeréséről és végrehajtásáról szóló tanácsi kerethatározat elfogadása (14207/2004 – C6-0244/2004 – 2004/0818(CNS)) – Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság.  
Előadó: Sonik Bogusław (A6-0068/2006).
- Jelentés az EU–USA transzatlanti gazdasági kapcsolatokról (2005/2082(INI)) – Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság.  
Előadó: Mann Erika (A6-0131/2006).
- \* Jelentés az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 2342/2002/EK, Euratom rendelet módosításáról szóló EK, Euratom bizottsági rendeletervezetről (SEC(2005)1240 – C6-0355/2005 – 2005/0904(CNS)) – Költségvetési Ellenőrző Bizottság.  
Előadók: Pahor Borut, Gräßle Ingeborg (A6-0135/2006).
- Jelentés a Bizottsághoz intézett ajánlásokkal az európai egészségügyi dolgozóknak a túsúrás által okozott sérülésekből adódó, véren keresztül történő megfertőzéssel szembeni védelméről (2006/2015(INI)) – Foglalkoztatási és Szociális Bizottság.  
Előadó: Hughes Stephen (A6-0137/2006).
- Jelentés az Európai Unióban élő roma nők helyzetéről (2005/2164(INI)) – Nőjogi és Esélyegyenlőségi Bizottság.  
Előadó: Járóka Livia (A6-0148/2006).
- Jelentés a kis- és középvállalkozásokról a fejlődő országokban (2005/2207(INI)) – Fejlesztési Bizottság.  
Előadó: Schröder Jürgen (A6-0151/2006).

2006. május 31., szerda

- Jelentés a nők fegyveres konfliktusokban kialakult helyzetéről, valamint a konfliktust követő helyzetben lévő országokban az újjáépítésben és a demokratikus folyamatban játszott szerepükről (2005/2215(INI)) – Nőjogi és Esélyegyenlőségi Bizottság.  
Előadó: De Keyser Véronique (A6-0159/2006).
- Jelentés az energiahatékonyságról, avagy többet kevesebb – zöld könyv (2005/2210(INI)) – Ipari, Kutatási és Energiaügyi Bizottság.  
Előadó: Vidal-Quadras Alejo (A6-0160/2006).
- \*\*\*I Jelentés a kultúrák közötti párbeszéd európai éve – 2008 európai parlamenti és tanácsi határozatra irányuló javaslatról (COM(2005)0467 – C6-0311/2005 – 2005/0203(COD)) – Kulturális és Oktatási Bizottság.  
Előadó: Hennicot-Schoepges Erna (A6-0168/2006).
- Jelentés az EU-Egyesült Államok kapcsolat transzatlanti partnerségi megállapodás keretén belüli javításáról (2005/2056(INI)) – Külügyi Bizottság.  
Előadó: Brok Elmar (A6-0173/2006).
- \*\*\*I Jelentés a vállalkozások statisztikai célú nyilvántartása közös keretének létrehozásáról és a 2186/93/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (COM(2005)0112 – C6-0089/2005 – 2005/0032(COD)) – Gazdasági és Monetáris Bizottság.  
Előadó: Martin Hans-Peter (A6-0177/2006).
- Jelentés a kereskedelemről és a szegénységről: kereskedelempolitikák tervezése a kereskedelemnek a szegénység enyhítéséhez való legnagyobb mértékű hozzájárulása érdekében (2006/2031(INI)) – Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság.  
Előadó: Markov Helmuth (A6-0179/2006).
- \*\*\*I Jelentés a versenyképességi és innovációs keretprogram (2007–2013) létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi határozatra irányuló javaslatról (COM(2005)0121 – C6-0098/2005 – 2005/0050(COD)) – Ipari, Kutatási és Energiaügyi Bizottság.  
Előadó: Chatzimarkakis Jorgo (A6-0180/2006).
- Jelentés az Európai Parlament 2007-es pénzügyi évre tervezett bevételeinek és kiadásainak becsléséről (2006/2022(BUD)) – Költségvetési Bizottság.  
Előadó: Grech Louis (A6-0188/2006).
- Jelentés az euróövezet bővítéséről (2006/2103(INI)) – Gazdasági és Monetáris Bizottság.  
Előadó: Langen Werner (A6-0191/2006).

#### 1.2) ajánlások második olvasatra:

- \*\*\*II Ajánlástervezet második olvasatra a Tanács közös álláspontjáról a férfiak és nők közötti esélyegyenlőség és egyenlő bánásmód elvének a foglalkoztatás és munkavégzés területén történő megvalósításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelv elfogadása tekintetében (15623/7/2005 – C6-0089/2006 – 2004/0084(COD)) – Nőjogi és Esélyegyenlőségi Bizottság.  
Előadó: Niebler Angelika (A6-0165/2006).
- \*\*\*II Ajánlás második olvasatra a Tanács közös álláspontjáról a gyermekgyógyászati felhasználásra szánt gyógyszerkészítményekről, valamint az 1768/92/EGK rendelet, a 2001/83/EK irányelv, a 2001/20/EK irányelv és a 726/2004/EK rendelet módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendelet elfogadása tekintetében (15763/3/2005 – C6-0087/2006 – 2004/0217(COD)) – Környezetvédelmi, Közegészségügyi és Élelmiszer-biztonsági Bizottság.  
Előadó: Grossetête Françoise (A6-0171/2006).

2006. május 31., szerda

2) képviselők:

2.1) szóbeli választ igénylő kérdések (az Eljárási Szabályzat 108. cikke):

- (O-0033/2006) Jo Leinen, az AFCO bizottság nevében, a Bizottsághoz: a mérlegelési időszak következő lépései (B6-0208/2006)
- (O-0041/2006) Anders Wijkman, John Bowis és Karl-Heinz Florenz, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, a Tanácshoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0209/2006)
- (O-0042/2006) Anders Wijkman, John Bowis és Karl-Heinz Florenz, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0210/2006)
- (O-0043/2006) Chris Davies, az ALDE képviselőcsoport nevében, a Tanácshoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0211/2006)
- (O-0044/2006) Chris Davies, az ALDE képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0212/2006)
- (O-0045/2006) Satu Hassi, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, a Tanácshoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0213/2006)
- (O-0046/2006) Satu Hassi, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0214/2006)
- (O-0047/2006) Adamos Adamou és Jonas Sjöstedt, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, a Tanácshoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0215/2006)
- (O-0048/2006) Adamos Adamou és Jonas Sjöstedt, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0216/2006)
- (O-0050/2006) Johannes Blokland, az IND/DEM képviselőcsoport nevében, a Tanácshoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0217/2006)
- (O-0051/2006) Johannes Blokland, az IND/DEM képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Fenntartható fejlődési stratégia (B6-0218/2006)
- (O-0052/2006) Guido Sacconi, a PSE képviselőcsoport nevében, a Tanácshoz: Fenntartható fejlődés (B6-0219/2006)
- (O-0053/2006) Guido Sacconi, a PSE képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Fenntartható fejlődés (B6-0220/2006)
- (O-0054/2006) Anna Záborská, a FEMM bizottság nevében, a Bizottsághoz: Kényszerprostitúció a 2006. évi labdarúgó világbajnokság keretében (B6-0221/2006)

2.2) nyilvántartásba vett írásbeli nyilatkozatok (az Eljárási Szabályzat 116. cikke):

- Georgios Karatzaferis, a földközi-tengeri görögök elleni népirtásról (0042/2006),
- Adriana Poli Bortone, a kábítószernövény-termesztés elleni küzdelemről (0043/2006),
- Mario Borghezio, az „európai címke” elvének alkalmazásáról a Palesztin Hatóságnak juttatott támogatásra és a pénzüsszegek felhasználásának önálló ellenőrzéséről (0044/2006),
- Mario Borghezio, az Európai Parlament strasbourgi székhelyének költségeiről és hátrányairól (0045/2006),
- Jámila Madeira, Ana Maria Gomes, Anna Záborská, Luisa Morgantini és Miguel Angel Martínez Martínez, a mikrohitel fejlesztéséről az euromediterrán partnerség keretében (0046/2006).

## 6. Megállapodások szövegeinek a Tanács általi továbbítása

A Tanács a következő dokumentumok hitelesített másolatát továbbította:

- Megállapodás az Európai Közösség és Grúzia kormánya között a légi szolgáltatások bizonyos kérdéseiről;
- Megállapodás a Nemzetközi Büntetőbíróság és az Európai Unió közötti együttműködésről és segítségnyújtásról;
- Megállapodás az Európai Közösség és a Horvát Köztársaság között a légi szolgáltatások bizonyos kérdéseiről;